

Certificate No. FM 22786
BS EN ISO 9001:2015

DECLARATION OF CONFORMITY TO EU REGULATION 2016/425, THE PERSONAL PROTECTIVE EQUIPMENT REGULATION

JSP Limited declare that the:

SWISS ONE COVERLITE™
and its associated accessories and replacement parts

is in conformity with the PPE Regulation 2016/425. The product meets the requirements of EN166:2001, EN172:1995. This declaration of conformity is issued under the sole responsibility of the manufacturer.

The notified body, SGS FIMKO OY (0598), Takomotie 8, FI-00380, Helsinki, Finland performed the EU type-examination (Module B) and issued the EU type-examination certificate FI20-966235.

Signed for and on behalf of:

JSP Limited
Worsham Mill, Minster Lovell, Witney, Oxford, OX29 0TA, UK (United Kingdom)
17/05/2022

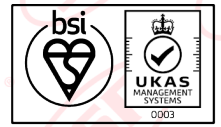
Matthew Judson,
Director – Respiratory and Technical Support

(English)

MANUFACTURING FOR SAFETY

JSP Limited, Worsham Mill, Minster Lovell, Oxford, OX29 0TA | Telephone: +441993 824000 Fax: +441993 824422 sales@jsp-safety.com www.jsp-safety.com
Registered in England: No. 791380. Carrick House, Lypiatt Road, Cheltenham, Gloucestershire, GL50 2QJ. VAT Number: GB 222 2162 61





Certificate No. FM 22786
BS EN ISO 9001:2015

**DÉCLARATION UE DE CONFORMITÉ AU
RÈGLEMENT (UE) 2016/425 DU PARLEMENT EUROPÉEN ET DU CONSEIL
du 9 mars 2016 relatif aux équipements de protection individuelle et
abrogeant la directive 89/686/CEE du Conseil**

JSP Limited déclare que,

SWISS ONE COVERLITE™
ses accessoires et pièces détachées

respecte les conditions de Santé et de Sécurité établies par le règlement (UE) 2016/425. Le produit a été testé selon les conditions requises par la norme EN166:2001, EN172:1995 et en respecte les exigences. La présente déclaration de conformité est établie sous la seule responsabilité du fabricant.

L'organisme notifié SGS FIMKO OY (0598), Takomotie 8, FI-00380, Helsinki, Finland effectué l'examen UE de type (Module B) et a établi un certificat FI20-966235.

Signé par et au nom de :

JSP Limited
Worsham Mill, Minster Lovell, Witney, Oxford, OX29 0TA, UK
17/05/2022

Matthew Judson,
Director – Respiratory and Technical Support

(French)

MANUFACTURING FOR SAFETY

JSP Limited, Worsham Mill, Minster Lovell, Oxford, OX29 0TA | Telephone: +441993 824000 Fax: +441993 824422 sales@jgpsafety.com www.jgpsafety.com

Registered in England: No. 791380. Carrick House, Lypiatt Road, Cheltenham, Gloucestershire, GL50 2QJ. VAT Number: GB 222 2162 61





Certificate No. FM 22786
BS EN ISO 9001:2015

KONFORMITÄTSERKLÄRUNG EU-VERORDNUNG 2016/425, FÜR DIE PERSÖNLICHE SCHUTZAUSRÜSTUNG

JSP Limited erklärt hiermit, dass:

SWISS ONE COVERLITE™ und die zugehörigen Zubehör- und Ersatzteile

die grundlegenden Gesundheits- und Sicherheitsanforderungen der PSA-Verordnung 2016/425 erfüllen. Das Produkt entspricht EN166:2001, EN172:1995. Diese Konformitätserklärung wird unter der alleinigen Verantwortung des Herstellers ausgestellt.

Die benannte Stelle, SGS FIMKO OY (0598), Takomotie 8, FI-00380, Helsinki, Finland die EU-Baumusterprüfung (Modul B) durch und erteilte die EU-Baumusterprüfbescheinigung FI20-966235.

Unterzeichnet für und im Auftrag von:

JSP Limited
Worsham Mill, Minster Lovell, Witney, Oxford, OX29 0TA, UK (Vereinigtes Königreich)
17/05/2022

Matthew Judson,
Director – Respiratory and Technical Support

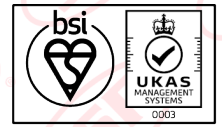
(German)

MANUFACTURING FOR SAFETY

JSP Limited, Worsham Mill, Minster Lovell, Oxford, OX29 0TA | Telephone: +441993 824000 Fax: +441993 824422 sales@jsp-safety.com www.jsp-safety.com

Registered in England: No. 791380. Carrick House, Lypiatt Road, Cheltenham, Gloucestershire, GL50 2QJ. VAT Number: GB 222 2162 61





Certificate No. FM 22786
BS EN ISO 9001:2015

VERKLARING VAN OVEREENSTEMMING MET EU-VERORDENING 2016/425, DE PERSOONLIJKE BESCHERMINGSUITRUSTING VERORDENING

JSP Limited verklaart dat:

SWISS ONE COVERLITE™ en de bijbehorende accessoires en vervangende onderdelen

voldoen aan de essentiële gezondheids- en veiligheidseisen van de PPE-verordening 2016/425. Het product is in overeenstemming met EN166:2001, EN172:1995. Deze conformiteitsverklaring wordt uitgegeven onder de uitsluitende verantwoordelijkheid van de fabrikant.

De aangemelde instantie, SGS FIMKO OY (0598), Takomotie 8, FI-00380, Helsinki, Finland het EU-typeonderzoek (module B) uitgevoerd en heeft het EU-type onderzoekcertificaat FI20-966235 afgegeven.

Ondertekend voor en namens:

JSP Limited
Worsham Mill, Minster Lovell, Witney, Oxford, OX29 0TA, UK
17/05/2022

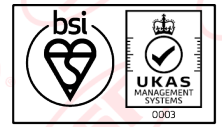
Matthew Judson,
Director – Respiratory and Technical Support

(Dutch)

MANUFACTURING FOR SAFETY

JSP Limited, Worsham Mill, Minster Lovell, Oxford, OX29 0TA | Telephone: +441993 824000 Fax: +441993 824422 sales@jgpsafety.com www.jgpsafety.com
Registered in England: No. 791380. Carrick House, Lypiatt Road, Cheltenham, Gloucestershire, GL50 2QJ. VAT Number: GB 222 2162 61





Certificate No. FM 22786
BS EN ISO 9001:2015

OVERENSTEMMELSESERKLÆRING EU REGULATIV 2016/425, PPE REGULATIV

JSP Limited erklærer at værnemiddel:

SWISS ONE COVERLITE™ dets tilbehør og reservedele

er i overensstemmelse med sikkerhedskravene i PPE regulativet 2016/425. Produktet er i overensstemmelse med EN166:2001, EN172:1995. Denne overensstemmelseserklæring er udstedt udelukkende under producentens ansvar.

Den godkendte institution, SGS FIMKO OY (0598), Takomotie 8, FI-00380, Helsinki, Finland udført typeafprøvningen (Modul B) og udstedt CE-typeafprøvningsattest FI20-966235.

Underskrevet for, og på vegne af:

JSP Limited
Worsham Mill, Minster Lovell, Witney, Oxford, OX29 0TA, UK
17/05/2022

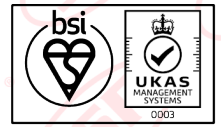
Matthew Judson,
Director – Respiratory and Technical Support
(Direktør – Åndedrætsværn og teknisk support)

(Danish)

MANUFACTURING FOR SAFETY

JSP Limited, Worsham Mill, Minster Lovell, Oxford, OX29 0TA | Telephone: +441993 824000 Fax: +441993 824422 sales@jgpsafety.com www.jgpsafety.com
Registered in England: No. 791380. Carrick House, Lypiatt Road, Cheltenham, Gloucestershire, GL50 2QJ. VAT Number: GB 222 2162 61





Certificate No. FM 22786
BS EN ISO 9001:2015

ERKLÆRING - OVERENSSTEMMELSE MED EU-FORORDNING 2016/425, PERSONLIG VERNEUTSTYR

JSP Limited bekrefter at:

SWISS ONE COVERLITE™ og tilhørende tilbehør og reservedeler

opfylder de grunnleggende helse- og sikkerhetskravene i PPE-forskriften 2016/425. Produktet er i samsvar med EN166:2001, EN172:1995. Denne samsvarserklæringen er utstedt på produsentens ansvar.

Myndigets organ, SGS FIMKO OY (0598), Takomotie 8, FI-00380, Helsinki, Finland utført EU-typeundersøkelse (modul B) og utstedt EU-typeprøven FI20-966235.

Signert for og på vegne av:

JSP Limited
Worsham Mill, Minster Lovell, Witney, Oxford, OX29 0TA, UK
17/05/2022

Matthew Judson,
Director – Respiratory and Technical Support

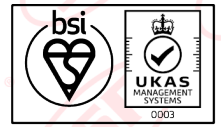
(Norwegian)

MANUFACTURING FOR SAFETY

JSP Limited, Worsham Mill, Minster Lovell, Oxford, OX29 0TA | Telephone: +441993 824000 Fax: +441993 824422 sales@jgpsafety.com www.jgpsafety.com

Registered in England: No. 791380. Carrick House, Lypiatt Road, Cheltenham, Gloucestershire, GL50 2QJ. VAT Number: GB 222 2162 61





Certificate No. FM 22786
BS EN ISO 9001:2015

FÖRSÄKRAN OM ÖVERENSSTÄMMELSE MED EU-FÖRORDNING 2016/425, FÖRORDNINGEN OM PERSONLIG SKYDDSUTRUSTNING

JSP Limited förklarar att den

SWISS ONE COVERLITE™ och dess tillhörande tillbehör och reservdelar

är i överensstämmelse med PPE-förordningen 2016/425. Produkten uppfyller kraven i EN166:2001, EN172:1995. Denna försäkran om överensstämmelse utfärdas på tillverkarens eget ansvar.

Det anmälda organet, SGS FIMKO OY (0598), Takomotie 8, FI-00380, Helsinki, Finland EU-typundersökningen (Modul B) och utfärdade EU-typintyget F120-966235.

Undertecknat för och på uppdrag av:

JSP Limited
Worsham Mill, Minster Lovell, Witney, Oxford, OX29 0TA, UK
17/05/2022

Matthew Judson,
Director – Respiratory and Technical Support
(Verksamhetschef – Andnings- och teknisk support)

(Swedish)

MANUFACTURING FOR SAFETY

JSP Limited, Worsham Mill, Minster Lovell, Oxford, OX29 0TA | Telephone: +441993 824000 Fax: +441993 824422 sales@jsspsafety.com www.jsspsafety.com
Registered in England: No. 791380. Carrick House, Lypiatt Road, Cheltenham, Gloucestershire, GL50 2QJ. VAT Number: GB 222 2162 61





Certificate No. FM 22786
BS EN ISO 9001:2015

VAATIMUSTENMUKAISUUSVAKUUTUS EU ASETUS 2016/425, HENKILÖSUOJAINASETUS

JSP Limited vakuuttaa että:

SWISS ONE COVERLITE™ ja siihen liittyvät lisävarusteet ja varaosat

täyttävät PPE-asetuksen 2016/425 olennaiset terveys- ja turvallisuusvaatimukset. Tuote on EN166:2001, EN172:1995 :n mukainen. Tämä vaatimustenmukaisuusvakuutus annetaan valmistajan vastuulla.

Ilmoitettu laitos, SGS FIMKO OY (0598), Takomotie 8, FI-00380, Helsinki, Finland suorittanut EU-tyyppitarkastuksen (Module B) ja on antanut EU-tyyppitarkastustodistuksen FI20-966235.

Valmistajan puolesta allekirjoittanut:

JSP Limited
Worsham Mill, Minster Lovell, Witney, Oxford, OX29 0TA, UK
17/05/2022

Matthew Judson,
Director – Respiratory and Technical Support

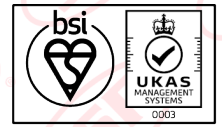
(Finnish)

MANUFACTURING FOR SAFETY

JSP Limited, Worsham Mill, Minster Lovell, Oxford, OX29 0TA | Telephone: +441993 824000 | Fax: +441993 824422 | sales@jgpsafety.com | www.jgpsafety.com

Registered in England: No. 791380. Carrick House, Lypiatt Road, Cheltenham, Gloucestershire, GL50 2QJ. VAT Number: GB 222 2162 61





Certificate No. FM 22786
BS EN ISO 9001:2015

DECLARACIÓN DE CONFORMIDAD CON REGLAMENTO EU 2016/425, REGLAMENTO DEL EQUIPO DE PROTECCIÓN PERSONAL

JSP Limited declara que:

SWISS ONE COVERLITE™
Y que sus accesorios asociados y piezas de repuesto

Cumplen con los requisitos de Salud y Seguridad Esenciales del Reglamento PPE 2016/425. El producto está en conformidad con EN166:2001, EN172:1995. Esta declaración de conformidad se emite bajo la exclusiva responsabilidad del fabricante.

El organismo notificador, SGS FIMKO OY (0598), Takomotie 8, FI-00380, Helsinki, Finland realizó el examen de tipo EU (Módulo B) y emitió el certificado de examen EU de tipo FI20-966235.

Firmado para y en representación de:

JSP Limited
Worsham Mill, Minster Lovell, Witney, Oxford, OX29 0TA, UK (Reino Unido)
17/05/2022

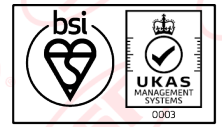
Matthew Judson,
Director – Respiratory and Technical Support
(Director - Respiratorio y Soporte Técnico)

(Spanish)

MANUFACTURING FOR SAFETY

JSP Limited, Worsham Mill, Minster Lovell, Oxford, OX29 0TA | Telephone: +441993 824000 Fax: +441993 824422 sales@jgpsafety.com www.jgpsafety.com
Registered in England: No. 791380. Carrick House, Lypiatt Road, Cheltenham, Gloucestershire, GL50 2QJ. VAT Number: GB 222 2162 61





Certificate No. FM 22786
BS EN ISO 9001:2015

DECLARAÇÃO DE CONFORMIDADE REGULAMENTO DA UE 2016/425, REGULAMENTO DO EQUIPAMENTO DE PROTEÇÃO PESSOAL

JSP Limited declara que:

SWISS ONE COVERLITE™
e seus acessórios e peças de reposição associados

cumprir os requisitos essenciais de saúde e segurança do Regulamento do PPE 2016/425. O produto está em conformidade com EN166:2001, EN172:1995. Esta declaração de conformidade é emitida sob a exclusiva responsabilidade do fabricante.

O organismo notificado SGS FIMKO OY (0598), Takomotie 8, FI-00380, Helsinki, Finland realizou o exame UE de tipo (módulo B) e emitiu o certificado UE de exame CE de tipo FI20-966235.

Assinado por e em nome de:

JSP Limited
Worsham Mill, Minster Lovell, Witney, Oxford, OX29 0TA, UK (Reino Unido)
17/05/2022

Matthew Judson,
Director – Respiratory and Technical Support
(Diretor - Respiratório e Suporte Técnico)

(Portuguese)

MANUFACTURING FOR SAFETY

JSP Limited, Worsham Mill, Minster Lovell, Oxford, OX29 0TA | Telephone: +441993 824000 Fax: +441993 824422 sales@jsspsafety.com www.jsspsafety.com

Registered in England: No. 791380. Carrick House, Lypiatt Road, Cheltenham, Gloucestershire, GL50 2QJ. VAT Number: GB 222 2162 61





Certificate No. FM 22786
BS EN ISO 9001:2015

DICHIARAZIONE DI CONFORMITÀ AL REGOLAMENTO EUROPEO 2016/425, REGOLAZIONE DEI DISPOSITIVI DI PROTEZIONE INDIVIDUALE

JSP Limited dichiara:

SWISS ONE COVERLITE™ ed i relativi accessori e ricambi

soddisfano i requisiti essenziali in materia di Salute e Sicurezza del Regolamento Europeo 2016/425 riguardanti i DPI. Il prodotto é conforme alla normativa EN166:2001, EN172:1995. Questa dichiarazione di conformità é emessa sotto la responsabilità unica del produttore.

L'organismo notificato, SGS FIMKO OY (0598), Takomotie 8, FI-00380, Helsinki, Finland effettuato l'esaminazione prevista dall'Unione Europea (Modulo B) ed in seguito emesso il certificato dell'Unione Europea FI20-966235.

Firmato per conto di:

JSP Limited
Worsham Mill, Minster Lovell, Witney, Oxford, OX29 0TA, UK
17/05/2022

Matthew Judson,
Director – Respiratory and Technical Support

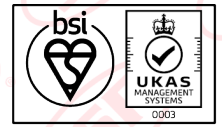
(Italian)

MANUFACTURING FOR SAFETY

JSP Limited, Worsham Mill, Minster Lovell, Oxford, OX29 0TA | Telephone: +441993 824000 Fax: +441993 824422 sales@jgpsafety.com www.jgpsafety.com

Registered in England: No. 791380. Carrick House, Lypiatt Road, Cheltenham, Gloucestershire, GL50 2QJ. VAT Number: GB 222 2162 61





Certificate No. FM 22786
BS EN ISO 9001:2015

**ΔΗΛΩΣΗ ΠΙΣΤΟΤΗΤΑΣ
ΕΥΡΩΠΑΪΚΟΥ ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΥ 2016/425
ΓΙΑ ΜΕΣΑ ΑΤΟΜΙΚΗΣ ΠΡΟΣΤΑΣΙΑΣ**

Η JSP Limited δηλώνει ότι

το ΜΑΠ που περιγράφεται κατωτέρω :

SWISS ONE COVERLITE™

τα συνδυαζόμενα αξεσουάρ και τα ανταλλακτικά τους

συμμορφώνονται προς τις απαιτήσεις της Υγείας και Ασφάλειας του κανονισμού 2016/425 για τα Μέσα Ατομικής Προστασίας. Το προϊόν συμμορφώνεται με το EN166:2001, EN172:1995. Αυτή η Δήλωση πιστότητας εκδόθηκε υπό την ευθύνη του κατασκευαστή .

Το Διαπιστευμένο εργαστήριο, SGS FIMKO OY (0598), Takomotie 8, FI-00380, Helsinki, Finland διενήργησε την εξέταση τύπου EK (Module B) και εξέδωσε το πιστοποιητικό εξέτασης τύπου EE, Πιστοποιητικό FI20-966235.

Υπογραφή για και εξ ονόματος:

JSP Limited
Worsham Mill, Minster Lovell, Witney, Oxford, OX29 0TA, UK
17/05/2022

Matthew Judson,
Director – Respiratory and Technical Support

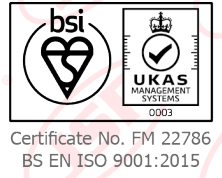
(Greek)

MANUFACTURING FOR SAFETY

JSP Limited, Worsham Mill, Minster Lovell, Oxford, OX29 0TA | Telephone: +441993 824000 Fax: +441993 824422 sales@jgpsafety.com www.jgpsafety.com

Registered in England: No. 791380. Carrick House, Lypiatt Road, Cheltenham, Gloucestershire, GL50 2QJ. VAT Number: GB 222 2162 61





AB KİŞİSEL KORUYUCU EKİPMAN YÖNETMELİĞİ 2016/425 YÖNETMELİĞİNE UYGUNLUK BEYANI

JSP Limited şunları beyan eder:


SWISS ONE COVERLITE™ ve ilgili aksesuarları ve yedek parçaları

KKD Yönetmeliği 2016/425 ile uyumludur. Ürün EN166:2001, EN172:1995 gereksinimlerini karşılar. Bu uygunluk beyanı, tamamen üreticinin sorumluluğu altında düzenlenmiştir.

Onaylanmış kuruluş, SGS FIMKO OY (0598), Takomotie 8, FI-00380, Helsinki, Finland AB tip incelemesini (Modül B) gerçekleştirmiş ve AB tip inceleme sertifikası FI20-966235 'yı vermiştir.

Aşağıdakiler adına imzalanmıştır:

JSP Limited
Worsham Mill, Minster Lovell, Witney, Oxford, OX29 0TA, UK (İngiltere)
17/05/2022

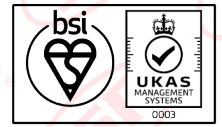

Matthew Judson,
Director – Respiratory and Technical Support
(Solunum ve Teknik Destek Direktörü)

(Turkish)

MANUFACTURING FOR SAFETY

JSP Limited, Worsham Mill, Minster Lovell, Oxford, OX29 0TA | Telephone: +441993 824000 Fax: +441993 824422 sales@jsspsafety.com www.jsspsafety.com
Registered in England: No. 791380. Carrick House, Lypiatt Road, Cheltenham, Gloucestershire, GL50 2QJ. VAT Number: GB 222 2162 61





Certificate No. FM 22786
BS EN ISO 9001:2015

DEKLARACJA ZGODNOŚCI DO ROZPORZĄDZENIA UE 2016/425, ROZPORZĄDZENIE O ŚRODKACH OCHRONY INDYWIDUALNEJ

JSP Limited oświadcza, iż produkt:

SWISS ONE COVERLITE™
wraz z dedykowanymi akcesoriami i częściami zamiennymi

spełnia zasadnicze wymagania Bezpieczeństwa i Higieny Rozporządzenia o Środkach Ochrony Indywidualnej 2016/425. Produkt jest zgodny z EN166:2001, EN172:1995. Niniejsza deklaracja jest wydana na wyłączną odpowiedzialność producenta.

Jednostka notyfikowana, SGS FIMKO OY (0598), Takomatie 8, FI-00380, Helsinki, Finland oceny typu UE (Moduł B) i wydała certyfikat typu UE FI20-966235.

Podpisane dla i w imieniu:

JSP Limited
Worsham Mill, Minster Lovell, Witney, Oxford, OX29 0TA, UK (Zjednoczone Królestwo)
17/05/2022

Matthew Judson,
Director – Respiratory and Technical Support
(Dyrektor – ds. Technicznych Układu Oddechowego)

(Polish)

MANUFACTURING FOR SAFETY

JSP Limited, Worsham Mill, Minster Lovell, Oxford, OX29 0TA | Telephone: +441993 824000 Fax: +441993 824422 sales@jsp-safety.com www.jsp-safety.com
Registered in England: No. 791380. Carrick House, Lypiatt Road, Cheltenham, Gloucestershire, GL50 2QJ. VAT Number: GB 222 2162 61





Certificate No. FM 22786
BS EN ISO 9001:2015

MEGFELELŐSÉGI NYILATKOZAT EU RENDELET 2016/425, AZ EGYÉNI VÉDŐESZKÖZÖK SZABÁLYA

JSP Limited kijelenti, hogy:

SWISS ONE COVERLITE™ termék és kapcsolódó tartozékai és pótalkatrészei

megfelel(nek) az EU rendelet 2016/425 alapvető egészségvédelmi és biztonsági követelményeinek. Egyben a termék megfelel az EN166:2001, EN172:1995 szabványnak is. Ez a megfelelőségi nyilatkozat a gyártó kizárólagos felelősségére kerül kiadásra.

A bejelentett szervezet SGS FIMKO OY (0598), Takomotie 8, FI-00380, Helsinki, Finland végezte el az EU-típusvizsgálatot (B. modul), majd kiadta az EU-típusvizsgálati tanúsítványt, melynek száma FI20-966235.

A nyilatkozatot a következő nevében és megbízásából írták alá:

JSP Limited
Worsham Mill, Minster Lovell, Witney, Oxford, OX29 0TA, UK (Egyesült Királyság)
17/05/2022

Matthew Judson,
Director – Respiratory and Technical Support
(Igazgató – Légzési Védőeszközök és Műszaki Szakosztály)

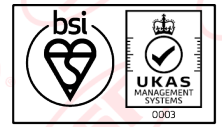
(Hungarian)

MANUFACTURING FOR SAFETY

JSP Limited, Worsham Mill, Minster Lovell, Oxford, OX29 0TA | Telephone: +441993 824000 Fax: +441993 824422 sales@jgpsafety.com www.jgpsafety.com

Registered in England: No. 791380. Carrick House, Lypiatt Road, Cheltenham, Gloucestershire, GL50 2QJ. VAT Number: GB 222 2162 61





Certificate No. FM 22786
BS EN ISO 9001:2015

EU PROHLÁŠENÍ O SHODĚ NAŘÍZENÍ EVROPSKÉHO PARLAMENTU A RADY (EU) 2016/425, O OSOBNÍCH OCHRANNÝCH PROSTŘEDCÍCH

Společnost JSP Limited tímto prohlašuje že:

SWISS ONE COVERLITE™ včetně příslušenství a náhradních dílů

splňuje základní požadavky na bezpečnost a zdraví při práci dle Nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) 2016/425. Výrobek je v souladu se standardem EN166:2001, EN172:1995. Toto Prohlášení o shodě se vydává na výhradní odpovědnost výrobce.

Oznámený subjekt, SGS FIMKO OY (0598), Takomotie 8, FI-00380, Helsinki, Finland sprovedl EU přezkoušení typu (Modul B) vydal certifikát EU přezkoušení typu FI20-966235.

Podepsáno jménem:

JSP Limited
Worsham Mill, Minster Lovell, Witney, Oxford, OX29 0TA, UK
17/05/2022

Matthew Judson,
Director – Respiratory and Technical Support

(Czech)

MANUFACTURING FOR SAFETY

JSP Limited, Worsham Mill, Minster Lovell, Oxford, OX29 0TA | Telephone: +441993 824000 Fax: +441993 824422 sales@jgpsafety.com www.jgpsafety.com
Registered in England: No. 791380. Carrick House, Lypiatt Road, Cheltenham, Gloucestershire, GL50 2QJ. VAT Number: GB 222 2162 61





Certificate No. FM 22786
BS EN ISO 9001:2015

EU VYHLÁSENIE O ZHODE NARIADENIE EURÓPSKEHO PARLAMENTU RADY (EÚ) 2016/425 O OSOBNÝCH OCHRANNÝCH PROSTRIEDKOKH

Spoločnosť JSP Limited týmto vyhlasuje, že:

SWISS ONE COVERLITE™ vrátane príslušenstva a náhradných dielov

spĺňa základné Požiadavky na Bezpečnosť a zdravie pri práci podľa Nariadenia Európskeho parlamentu za rady (EÚ) 2016/425. Výrobek je v súlade so štandardom EN166:2001, EN172:1995. Toto vyhlásenie o zhode vylučuje výhradnú zodpovednosť výrobcu.

Oznámený subjekt, SGS FIMKO OY (0598), Takomotie 8, FI-00380, Helsinki, Finland vykonal EU prekúšku typu (Modul B), ktorý vydal certifikát EU prezkoušení typu FI20-966235.

Podpísané menom:

JSP Limited
Worsham Mill, Minster Lovell, Witney, Oxford, OX29 0TA, UK
17/05/2022

Matthew Judson,
Director – Respiratory and Technical Support

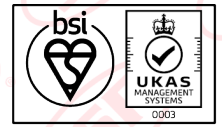
(Slovakian)

MANUFACTURING FOR SAFETY

JSP Limited, Worsham Mill, Minster Lovell, Oxford, OX29 0TA | Telephone: +441993 824000 Fax: +441993 824422 sales@jsp-safety.com www.jsp-safety.com

Registered in England: No. 791380. Carrick House, Lypiatt Road, Cheltenham, Gloucestershire, GL50 2QJ. VAT Number: GB 222 2162 61





Certificate No. FM 22786
BS EN ISO 9001:2015

IZJAVA O SKLADNOSTI PO UREDB EU 2016/425, O OSEBNI VAROVALNI OPREMI

JSP Limited izjavlja da je izdelek:

SWISS ONE COVERLITE™ in pripadajoči dodatki in nadomestni deli

v skladu z uredbo o osebni varovalni opremi 2016/425. Izdelek izpolnjuje zahteve standarda EN166:2001, EN172:1995. Ta izjava o skladnosti se izda izključno na odgovornost proizvajalca.

Priglašeni organ, SGS FIMKO OY (0598), Takomotie 8, FI-00380, Helsinki, Finland opravil EU pregled tipa (modul B) in izdal EU certifikat o pregledu tipa FI20-966235.

Podpisano za in v imenu:

JSP Limited
Worsham Mill, Minster Lovell, Witney, Oxford, OX29 0TA, UK
17/05/2022

Matthew Judson,
Director – Respiratory and Technical Support
(Direktor - dihalna in tehnična podpora)

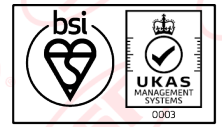
(Slovenian)

MANUFACTURING FOR SAFETY

JSP Limited, Worsham Mill, Minster Lovell, Oxford, OX29 0TA | Telephone: +441993 824000 Fax: +441993 824422 sales@jsp-safety.com www.jsp-safety.com

Registered in England: No. 791380. Carrick House, Lypiatt Road, Cheltenham, Gloucestershire, GL50 2QJ. VAT Number: GB 222 2162 61





Certificate No. FM 22786
BS EN ISO 9001:2015

IZJAVA O SUKLADNOSTI SA EU UREDBOM 2016/425, UREDBA O OSOBNOJ ZAŠTITNOJ OPREMI

JSP Limited izjavljuje da:

SWISS ONE COVERLITE™ i pripadajući dodaci i rezervni dijelovi

ispunjavaju osnovne zahtjeve za zdravlje i sigurnost prema OZO Uredbi 2016/425. Proizvod je sukladan sa EN166:2001, EN172:1995. Ova izjava o sukladnosti se izdaje na isključivu odgovornost proizvođača.

Prijavljeno tijelo, SGS FIMKO OY (0598), Takomotie 8, FI-00380, Helsinki, Finland obavilo je EU ispitivanje tipa (modul B) i izdalo potvrdu o EU ispitivanju tipa FI20-966235.

Potpisano za i u ime:

JSP Limited
Worsham Mill, Minster Lovell, Witney, Oxford, OX29 0TA, UK
17/05/2022

Matthew Judson,
Director – Respiratory and Technical Support
(Direktor – Zaštitne naprave za disanje i tehnička podrška)

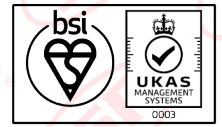
(Croatian)

MANUFACTURING FOR SAFETY

JSP Limited, Worsham Mill, Minster Lovell, Oxford, OX29 0TA | Telephone: +441993 824000 Fax: +441993 824422 sales@jsp-safety.com www.jsp-safety.com

Registered in England: No. 791380. Carrick House, Lypiatt Road, Cheltenham, Gloucestershire, GL50 2QJ. VAT Number: GB 222 2162 61





Certificate No. FM 22786
BS EN ISO 9001:2015

DEKLARACIJA O USAGLAŠENOSTI SA EU UREDBOM 2016/425, UREDBA ZA LIČNU ZAŠTITNU OPREMU

JSP Limited izjavljuje da:

SWISS ONE COVERLITE™ i pripadajući dodaci i zamenljivi delovi

ispunjavaju osnovne zahteve za zdravlje i bezbednost prema LZO Uredbi 2016/425. Proizvod je usaglašen sa EN166:2001, EN172:1995. Ova deklaracija o usaglašenosti se izdaje pod punom odgovornošću proizvođača.

Imenovano telo, SGS FIMKO OY (0598), Takomotie 8, FI-00380, Helsinki, Finland je izvršilo EU pregled tipa (modul B) i izdalo EU sertifikat o pregledu tipa FI20-966235.

Potpisano za i u ime:

JSP Limited
Worsham Mill, Minster Lovell, Witney, Oxford, OX29 0TA, UK
17/05/2022

Matthew Judson,
Director – Respiratory and Technical Support
(Direktor – Zaštita disajnih organa i tehnička podrška)

(Serbian)

MANUFACTURING FOR SAFETY

JSP Limited, Worsham Mill, Minster Lovell, Oxford, OX29 0TA | Telephone: +441993 824000 Fax: +441993 824422 sales@jgpsafety.com www.jgpsafety.com
Registered in England: No. 791380. Carrick House, Lypiatt Road, Cheltenham, Gloucestershire, GL50 2QJ. VAT Number: GB 222 2162 61





Certificate No. FM 22786
BS EN ISO 9001:2015

ДЕКЛАРАЦИЯ ЗА СЪОТВЕТСТВИЕ С РЕГЛАМЕНТ 2016/425 НА ЕС, РЕГЛАМЕНТ ЗА ЛИЧНИТЕ ПРЕДПАЗНИ СРЕДСТВА

JSP Limited декларира, че:

SWISS ONE COVERLITE™ и неговите аксесоари и резервни части

отговарят на основните изисквания за здраве и безопасност на Регламент 2016/425 за Личните предпазни средства /ЛПС/. Този продукт съответства на EN166:2001, EN172:1995. Настоящата декларация за съответствие се издава на единствена отговорност на производителя.

Нотифицираният орган, SGS FIMKO OY (0598), Takomotie 8, FI-00380, Helsinki, Finland извършил европейско типово изпитание (Модул В) и е издал Европейски Сертификат за типово изпитание FI20-966235.

Подписана за и от името на:

JSP Limited
Worsham Mill, Minster Lovell, Witney, Oxford, OX29 0TA, UK
17/05/2022

Matthew Judson,
Director – Respiratory and Technical Support
(Директор Дихателна защита и техническа поддръжка)

(Bulgarian)

MANUFACTURING FOR SAFETY

JSP Limited, Worsham Mill, Minster Lovell, Oxford, OX29 0TA | Telephone: +441993 824000 Fax: +441993 824422 sales@jgpsafety.com www.jgpsafety.com
Registered in England: No. 791380. Carrick House, Lypiatt Road, Cheltenham, Gloucestershire, GL50 2QJ. VAT Number: GB 222 2162 61





Certificate No. FM 22786
BS EN ISO 9001:2015

DECLARAȚIE DE CONFORMITATE LA REGULAMENTUL UE 2016/425, PRIVIND REGULARIZAREA ECHIPAMENTELOR INDIVIDUALE DE PROTECȚIE

JSP Limited declară că:

SWISS ONE COVERLITE™

Împreună cu accesoriile și piesele sale de schimb

Întrunesc cerințele esențiale de sănătate și securitate din regulamentul cu privire la echipamentele individuale de protecție 2016/425. Produsul este în conformitate cu standardul EN166:2001, EN172:1995. Această declarație de conformitate este eliberată sub responsabilitatea integrală a producătorului.

Organismul notificat, SGS FIMKO OY (0598), Takomotie 8, FI-00380, Helsinki, Finland efectuat examinarea conformă regulamentului UE (Modulul B) și a emis Certificatul European FI20-966235.

Semnat pentru și în numele:

JSP Limited
Worsham Mill, Minster Lovell, Witney, Oxford, OX29 0TA, UK
17/05/2022

Matthew Judson,
Director – Respiratory and Technical Support
(Director – Suport Tehnic pentru produse respiratorii)

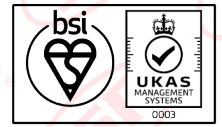
(Romanian)

MANUFACTURING FOR SAFETY

JSP Limited, Worsham Mill, Minster Lovell, Oxford, OX29 0TA | Telephone: +441993 824000 Fax: +441993 824422 sales@jgpsafety.com www.jgpsafety.com

Registered in England: No. 791380. Carrick House, Lypiatt Road, Cheltenham, Gloucestershire, GL50 2QJ. VAT Number: GB 222 2162 61





Certificate No. FM 22786
BS EN ISO 9001:2015

ДЕКЛАРАЦИЯ О СООТВЕТСТВИИ РЕГЛАМЕНТУ ЕС 2016/425 О СРЕДСТВАХ ИНДИВИДУАЛЬНОЙ ЗАЩИТЫ

JSP Limited заявляет, что:

SWISS ONE COVERLITE™
а также все сопутствующие аксессуары и комплектующие

соответствуют надлежащим требованиям Регламента ЕС 2016/425 О Средствах Индивидуальной Защиты. Изделие соответствует EN166:2001, EN172:1995. Производитель несет единоличную ответственность за выпуск данной декларации о соответствии.

На основании проведенных нотифицированным органом SGS FIMKO OY (0598), Takomotie 8, FI-00380, Helsinki, Finland соответствующих испытаний типового образца (Модуль B) выдан сертификат ЕС по типовым испытаниям FI20-966235.

Подписано от имени и по поручению:

JSP Limited
Worsham Mill, Minster Lovell, Witney, Oxford, OX29 0TA, UK
17/05/2022

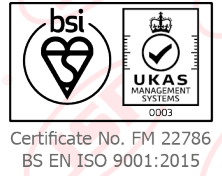
Matthew Judson,
Director – Respiratory and Technical Support
(Директор – Защита Дыхательных Путей и Техническая Поддержка)

(Russian)

MANUFACTURING FOR SAFETY

JSP Limited, Worsham Mill, Minster Lovell, Oxford, OX29 0TA | Telephone: +441993 824000 Fax: +441993 824422 sales@jpsafety.com www.jpsafety.com
Registered in England: No. 791380. Carrick House, Lypiatt Road, Cheltenham, Gloucestershire, GL50 2QJ. VAT Number: GB 222 2162 61





إقرار المطابقة مع
لائحة الاتحاد الأوروبي 2016/425
لائحة معدات الحماية الشخصية

تقر ان JSP Limited

SWISS ONE COVERLITE™

وملحقاتها وقطع الغيار المرتبطة بها

يتم إصدار EN166:2001, EN172:1995 تتوافق مع لائحة معدات الوقاية الشخصية 2016/425. في المنتج بمتطلبات إقرار المطابقة هذا تحت مسؤولية الشركة المصنعة وحدها.

اختبار ، SGS FIMKO OY (0598), Takomotie 8, FI-00380, Helsinki, Finland ، أجرت الهيئة التي تم إخطارها FI20-966235 وأصدرت شهادة فحص النوع من الاتحاد الأوروبي (B الوحدة) النوع في الاتحاد الأوروبي

وقع بالنيابة عن

JSP Limited
Worsham Mill, Minster Lovell, Witney, Oxford, OX29 0TA, UK
17/05/2022

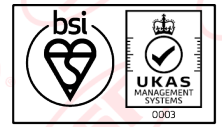
Matthew Judson,
Director – Respiratory and Technical Support
(مدير - الجهاز التنفسي والدعم الفني)

(Arabic)

MANUFACTURING FOR SAFETY

JSP Limited, Worsham Mill, Minster Lovell, Oxford, OX29 0TA | Telephone: +441993 824000 Fax: +441993 824422 sales@jspsafety.com www.jspsafety.com
Registered in England: No. 791380. Carrick House, Lypiatt Road, Cheltenham, Gloucestershire, GL50 2QJ. VAT Number: GB 222 2162 61





Certificate No. FM 22786
BS EN ISO 9001:2015

DEKLARACIJA O USAGLAŠENOSTI SA EU UREDBOM 2016/425, UREDBA ZA LIČNU ZAŠTITNU OPREMU

JSP Limited izjavljuje da:

SWISS ONE COVERLITE™ i pripadajući dodaci i rezervni dijelovi

ispunjavaju osnovne zahtjeve za zdravlje i bezbjednost prema LZO Uredbi 2016/425. Proizvod je usaglašen sa EN166:2001, EN172:1995. Ova deklaracija o usaglašenosti se izdaje pod punom odgovornošću proizvođača.

Imenovano tijelo, SGS FIMKO OY (0598), Takomotie 8, FI-00380, Helsinki, Finland izvršilo EU pregled tipa (modul B) i izdalo EU sertifikat o pregledu tipa FI20-966235.

Potpisano za i u ime:

JSP Limited
Worsham Mill, Minster Lovell, Witney, Oxford, OX29 0TA, UK
17/05/2022

Matthew Judson,
Director – Respiratory and Technical Support
(Direktor – Zaštita disajnih organa i tehnička podrška)

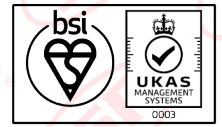
(Bosnian)

MANUFACTURING FOR SAFETY

JSP Limited, Worsham Mill, Minster Lovell, Oxford, OX29 0TA | Telephone: +441993 824000 Fax: +441993 824422 sales@jsp-safety.com www.jsp-safety.com

Registered in England: No. 791380. Carrick House, Lypiatt Road, Cheltenham, Gloucestershire, GL50 2QJ. VAT Number: GB 222 2162 61





Certificate No. FM 22786
BS EN ISO 9001:2015

ДЕКЛАРАЦИЈА ЗА СООБРАЗНОСТ НА РЕГУЛАТИВА НА ЕУ 2016/425, РЕГУЛАЦИЈА НА ЛИЧНАТА ЗАШТИТА ОПРЕМА

JSP Limited изјавува дека:

SWISS ONE COVERLITE™ и придружните додатоци и резервните делови

ги исполнуваат основните барања за здравје и безбедност на регулативата 2016/425 за ОЛЗ. Производот е во согласност со EN166:2001, EN172:1995. Оваа изјава за сообразност се издава под исклучива одговорност на производителот.

Овластеното тело, SGS FIMKO OY (0598), Takomotie 8, FI-00380, Helsinki, Finland изврши ЕУ испитувањето за тип (Модул В) и го издаде ЕУ сертификатот за испитување на тип FI20-966235.

Потпишано за и во име на:

JSP Limited
Worsham Mill, Minster Lovell, Witney, Oxford, OX29 0TA, UK
17/05/2022

Matthew Judson,
Director – Respiratory and Technical Support
(Директор- респираторни заштитни направи и техничка поддршка)

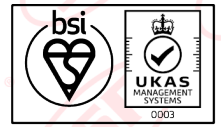
(Macedonian)

MANUFACTURING FOR SAFETY

JSP Limited, Worsham Mill, Minster Lovell, Oxford, OX29 0TA | Telephone: +441993 824000 Fax: +441993 824422 sales@jsp-safety.com www.jsp-safety.com

Registered in England: No. 791380. Carrick House, Lypiatt Road, Cheltenham, Gloucestershire, GL50 2QJ. VAT Number: GB 222 2162 61





Certificate No. FM 22786
BS EN ISO 9001:2015

VASTAVUSDEKLARATSIOON EL-I ISIKUKAITSEVAHENDITE MÄÄRUSELE 2016/425 VASTAVUSE KOHTA

JSP Limited deklareerib, et:

SWISS ONE COVERLITE™
ning sellega seotud tarvikud ja varuosad

on vastavuses isikukaitsevahendite määrusega 2016/425. Toode täidab standardi EN166:2001, EN172:1995 nõuded. Käesolev vastavusdeklaratsioon on antud välja tootja ainuvastutusel.

Teavitatud asutus SGS FIMKO OY (0598), Takomotie 8, FI-00380, Helsinki, Finland viis läbi ELi tüübihindamise (moodul B) ja andis välja ELi tüübihindamistõendi FI20-966235.

Nimel allkirjastanud:

JSP Limited
Worsham Mill, Minster Lovell, Witney, Oxford, OX29 0TA, UK
17/05/2022

Matthew Judson,
Director – Respiratory and Technical Support

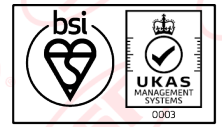
(Estonian)

MANUFACTURING FOR SAFETY

JSP Limited, Worsham Mill, Minster Lovell, Oxford, OX29 0TA | Telephone: +441993 824000 Fax: +441993 824422 sales@jgpsafety.com www.jgpsafety.com

Registered in England: No. 791380. Carrick House, Lypiatt Road, Cheltenham, Gloucestershire, GL50 2QJ. VAT Number: GB 222 2162 61





Certificate No. FM 22786
BS EN ISO 9001:2015

ES ATBILSTĪBAS DEKLARĀCIJA ES REGULAI 2016/425, PAR INDIVIDUĀLĀS AIZSRADZĪBAS LĪDZEKĻIEM

JSP Limited deklarē, ka

SWISS ONE COVERLITE™
un ar to saistītie piederumi un rezerves daļas

atbilst Regulas 2016/425 nosacījumiem un ir ražots saskaņā ar saskaņoto standartu EN166:2001, EN172:1995. Šī atbilstības deklarācija ir izdota vienīgi uz ražotāja atbildību.

Paziņotā institūcija, SGS FIMKO OY (0598), Takomotie 8, FI-00380, Helsinki, Finland veica ES tipa pārbaudi (B modulis) un izdeva ES tipa pārbaudes sertifikātu FI20-966235.

Parakstīts:

JSP Limited
Worsham Mill, Minster Lovell, Witney, Oxford, OX29 0TA, UK
17/05/2022

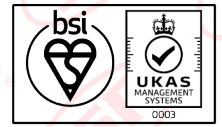
Matthew Judson,
Director – Respiratory and Technical Support
(Vadītājs – Elpošanas un Tehniskais atbalsts)

(Latvian)

MANUFACTURING FOR SAFETY

JSP Limited, Worsham Mill, Minster Lovell, Oxford, OX29 0TA | Telephone: +441993 824000 Fax: +441993 824422 sales@jsp-safety.com www.jsp-safety.com
Registered in England: No. 791380. Carrick House, Lypiatt Road, Cheltenham, Gloucestershire, GL50 2QJ. VAT Number: GB 222 2162 61





Certificate No. FM 22786
BS EN ISO 9001:2015

ATITIKTIES DEKLARACIJA PAGAL ES REGLAMENTĄ 2016/425, ASMENINIŲ APSAUGOS PRIEMONIŲ REGLAMENTAS

JSP Limited deklaruoja, kad:

SWISS ONE COVERLITE™
ir su juo susiję aksesuarai bei pakaitinės dalys

atitinka esminius sveikatos apsaugos ir saugos AAP Reglamento 2016/425 reikalavimus. Šis produktas atitinka EN166:2001, EN172:1995. Ši atitikties deklaracija yra išduodama tik gamintojo išimtinė atsakomybe.

Notifikuotoji įstaiga, SGS FIMKO OY (0598), Takomotie 8, FI-00380, Helsinki, Finland ES tipo tyrimą (B modulis) ir išdavė ES tipo tyrimo sertifikatą FI20-966235.

Už ką ir kieno vardu pasirašyta:

JSP Limited
Worsham Mill, Minster Lovell, Witney, Oxford, OX29 0TA, UK
17/05/2022

Matthew Judson,
Director – Respiratory and Technical Support
(Respiratorių ir Techninės Pagalbos Direktorius)

(Lithuanian)

MANUFACTURING FOR SAFETY

JSP Limited, Worsham Mill, Minster Lovell, Oxford, OX29 0TA | Telephone: +441993 824000 Fax: +441993 824422 sales@jgpsafety.com www.jgpsafety.com

Registered in England: No. 791380. Carrick House, Lypiatt Road, Cheltenham, Gloucestershire, GL50 2QJ. VAT Number: GB 222 2162 61

